

# Columbia

Tidning för Columbia-konferensen.

Vol. IX *Rock Island, Ill., och Moscow, Idaho, Februari 1908* No. 2

Frank Kelly *✻* The Jeweler *✻* Moscow, Idaho



För absolut säkerhet och 4 pro-  
cents intresse insätt edra  
besparingar i

**First Trust Company**  
Skandinavisk Bank

H. MELGARD - - KASSÖR

The First  
**National Bank of Moscow**

Established 1885

Oldest and Largest Bank in  
Latah County.

Every Accommodation Extend-  
ed Consistent with Con-  
servative Banking.

**Troy Lumber & Manufacturing Co., Limited**  
TROY, IDAHO

Manufacturers of

Lumber, Sash, Doors, Mouldings, Interior Finishings, Bank and Store Fix-  
tures, Fruit Boxes, Etc., Etc.

**FIRST BANK OF TROY**  
—GENERAL BANKING—

Officers and Directors:  
O. A. Johnson, President.  
Jno. P. Vollmer, Vice President.  
S. A. Anderson, Cashier.  
T. J. Cooper, Ass't Cashier.  
Oscar Larson. — Emil Nelson.

Capital fully paid	\$20,000.00
Surplus & Undivided Profits	6,000.00
Statutory Responsibility	20,000.00
Depositors' Security	\$46,000.00

Our Aim is to do our Best for our Depositors' Safety and Convenience

For any thing in the drug line

## The Owl Drug Store

S. L. WILLIS Proprietor

Browne Block - Moscow, Idaho

Madison Lumber Co.

Dealers in all kinds of

## Building Material

Coal & Wood. Moscow, Idaho

## Model Stables

A. OVERBY — Proprietor

Feeding and Livery, Reasonably

Phone 511 Moscow, Idaho

## SWANN & COFFIN

Dealers in

## Fancy and Staple Groceries

Let us figure with you

Moscow Idaho

## The Moscow Steam Laundry

Den enda Svenska Tvättin-  
rättning i Palouse-distriktet

Agenturer:

Farmington, Garfield, Palouse,  
Colfax, Genesee, Troy, Kendrick,  
Juliaetta, Lenore, Peck, Culdadesac,  
Kippen och Lewiston.

Endast första klassens ar-  
bete utföres.

C. B. GREEN. ÄGARE

Idaho—Washington

Light & Power Co.

## R. HODGINS,

Druggist och Kemist.

Stort förlag af skol- och andra böcker  
samt utrustning för kontor och skolor.  
*Nya Testamenten, Biblisk Historia,  
Katekes m. fl.*

MOSCOW, - - - - - IDAHO.

## Will E. Wallace

JUVELERARE och OPTIKUS

Opp. Post Office. - Moscow, Idaho.

## The Cloak Store

J. V. Andrews, Prop.

Every thing for Ladies Ready to Wear.  
Moscow's Only Exclusive Ladies' Store.  
(We cater to every Feminine Want.)

Main Street — next to City Hall

## A. L. VROMAN & SON

PLUMBING AND HEATING  
CONTRACTORS.

610 S. Main Street, Moscow, Idaho.

## DAVID and ELY Co. Ltd.

Moscow and Palouse.

The Store Where Quality Reigns  
Supreme.

We keep every thing to Eat and  
Wear.

Scandinavian Clerks in all Depart-  
ments.

## COLLINS & ORLAND HARDWARE CO.

General

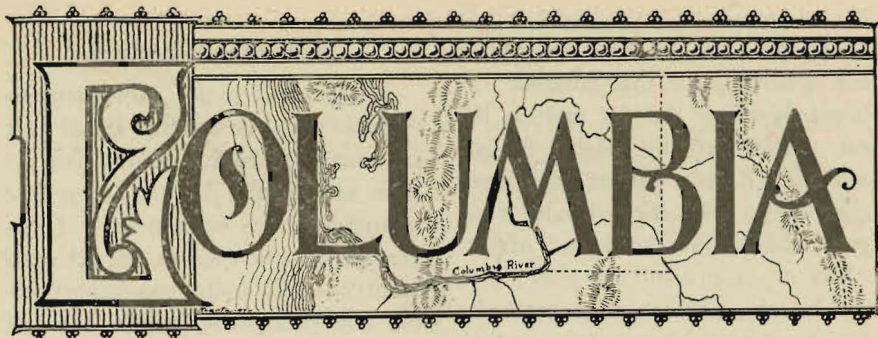
## Hardware

MOSCOW, - - - - - IDAHO.

## A. P. Hegge, The Barber

South Main St., Moscow, Idaho.





Ärg. IX.

Februari 1908.

Nr 2.

**Vid Jesu fötter.**

Tala till mitt hjärta,  
du, min herde, god!  
Lindra sorg och smärta,  
stärk mitt svaga mod!

Uti världen vida  
finns ej ro för mig.  
Herre, lär mig bida  
nåd och frid från dig!

När du mig förläter,  
hvad jag brutit har,  
ser i dig jag åter  
Gud, min vän, min Far.

När du trofast sluter  
mig uti din famn,  
lif och frid jag njuter  
i ditt dyra namn.

A.

**Maria . . . satte sig ned vid Jesu  
fötter.**

Luk. 10: 39.

Det är en älsklig bild, som genom anförda bibelord ställes oss för ögonen. Helig andakts ljufliga doft fläktar oss tillmötes ur desamma. Maria har fått till gäst den, som hennes själ kär hade, den älskade Herren och Frälsaren Jesus. Icke skulle han få sitta där ensam, medan hon och systemen sysslade med

hvarjehanda. Därför när hon hade uträttat, hvad hon ansåg nödigt, lämnade hon allt för att i stillhet lyssna till den älskade Mästarens ord. Hon ville väl tjäna honom, men hon kände djupt behovet af att tjänas af honom. Och han gaf ock sitt odelade erkännande åt hennes handlingssätt. "Maria har utkorat den goda delen, hvilken icke skall tagas ifrån henne", säger han.

Maria ville höra Jesu ord, hon ville undervisas af honom, hon ville lära ännu mer om det, som angick hennes andliga och eviga väl. Hon tänkte icke: jag hörde så mycket af honom för en liten tid sedan och jag minnes det ännu så väl, jag behöfver icke i dag lämna mina bestyr för att höra på honom. Nej, hon hade icke blifvit öfvermått på Jesu ord, utan ju mer hon hörde desto mer ville hon höra. För henne var för visso hans ord kostligare än mångtusen stycken guld och silfver. Detta därför att hon hade fått erfara kraften af hans ord.

Stillhet, stillhet inför Herrens ord är det, som framför allt behöfves, om det andliga lifvet skall bevaras och tillväxa i kraft. Vår mång-

brådskande tid, då man "bekymrar och oroar sig för mångahanda", är högst ödesdiger för det andliga lifvet. Egen naturlig tröghet hjälper ock till. Kanske vänner, släktingar eller andra söka lägga hinder i vägen. Låt vara icke i ond afsikt: "Här är så mycket att göra; öfva din andakt, när arbetet är utfördt; låt oss stanna hemma från kyrkan i dag, vi äro så trötta" och annat sådant. Se för ett exempel på Marta: "Herre, sköter du icke om, att min syster har lämnat mig att tjäna allena? Så säg henne då, att hon hjälper mig."

Guds ord är det, som allena kan göra oss visa till frälsning. Däri ligger den kraft, som kan både tänka och nära det andliga lifvet. Försummas bruket af detta ord, så går det fort utför med det andliga lifvet. O, hvilken skada man tillfogar sig själf då. Den som besinnar och är mån om hvad hans frid och sanna väl tillhör, han gör som Maria: i stillhet lyssnar han till Jesu ord, gömmer detsamma och tillämpar det nti sitt lif. Guds ord är den åker, i hvilken den kostliga skatten ligger fördold, som är värd mer än allt annat. Den som söker, han finner.

Min läsare, hvad är Jesu ord för dig? Finner du din högsta lust i att sitta vid Jesu fötter och höra hans ord? Vet, ditt väl eller ve beror på i hvad förhållande du ställer dig till det ordet. Herren gifve oss alla den rätta visheten. "Hören, att eder själ må lefva."

Den är en vis man, som vinner hjärtan för Jesus, huru han än vinner dem.

## Hvarjehanda notiser.

*Tillkännagifvande.* Konferensens verkställande kommitté kallas att sammanträda i Troy, Idaho, den 18 febr. kl. 3 e. m., d. v. s. dagen före konferensmötets öppnande. — *Läroverkets direktion* kallas ock att sammanträda till möte omedelbart efter konferensgudstjänstens slut på e. m. den 19 febr. — N. J. W. NELSON, ordf.

\* \* \*

Sekreteraren har troligen glömt att insända pålysning om konferensens årsmöte, men det hålles icke desto mindre och börjar kl. 3 e. m. den 19 febr. Församlingen i Troy hälsar konferensen hjärtligt välkommen. Program för mötet och tesar för den allmänna diskussionen finnas på annat ställe i detta nummer. Välsign Gud vårt möte!

\* \* \*

Detta nummer innehåller mycket om julfirande och årsstämmor i våra församlingar. Det är mycket intressant läsning. Någon kanske tycker det vara för enformigt och intresselöst. Men det utgör ett kapitel i vår konferens' historia, och de som en 20 år härefter läsa detta nummer af COLUMBIA, skola tycka att det är ofantligt intressant. — Detta nummer afsändes till trycket den 16 januari. Hvad som icke var i redaktörens händer till den dagen, får ligga öfver till nästa nummer! — Vi gönuna ock "pastorala förättningar" och en från dr Telleen erhållen uppsats i den nyligen diskuterade salighetsfrågan. — Ja, vi ha icke ens rum för några redaktionsartiklar.

\* \* \*



*Observera.* Poststyrelsen har utfärdat en ny förordning rörande sändandet af tidningar som "Second Class". Enligt denna är det här-efter icke tillåtligt att efter den vanliga posttaxan sända *månadstidningar* till prenumeranter *på kredit* mer än på sin höjd fyra månader. Våra läsare ombedjas vänligen gifva akt därpå och med första förnya sin prenumerations. I alla fall är det alltid på allt sätt mest tillfredsställande att betala sin tidning i förskott. — Vi tacka hjärtligt alla (närmare 300), som redan betalt för detta år och för längre tid! Alla nya prenumeranter hälsas hjärtligt välkomna inom läsekretsen!

### Vänskap med Gud eller världen.

*Teser* till ledning för den allmänna diskussionen vid Columbia-konferensens möte i Troy, Idaho, den 19—24 februari 1908.

*Text:* Jak. 4: 4; Matt. 10: 32—39.

Inledning: Ingen människa kan vara alldeles oberoende. Någon måste vi umgås med, hålla oss till. "Människan är ett sällskapsdjur." Hon måste vara vän med någon.

Ämne: *Vänskap med Gud eller världen.*

I. *Det är fåfängt att försöka att vara vän med båda.* Jesus säger: "Ingen kan tjäna två herrar."

1. Ingen kan vara en sann kristen och på samma gång hafva roligt i världen. 2 Kor. 9: 14—18.

2. Ingen kan vara en ifrig världsmänniska och på samma gång en sann, verksam kristen.

II. *Vänskap med världen.* 1 Joh. 2: 15, 16; Rom. 8: 7.

1. Därtill kommer man genom att blott lefva efter den medfödda onda naturen. Rom. 8: 5—8.

2. Den består icke uti:

a) att vara vänlig och artig mot världsmänniskor, ty det bör en kristen vara;

b) att man med ifver och flit sköter sitt jordiska kall, ty det bör en kristen göra, Orspr. 18: 9;

c) åtnjutandet af jordiska förmåner, hvila och vederkvickelse, ty det behöfver äfven en kristen;

d) att besitta jordiska ägodelar eller att hafva en framskjuten ställning i samhället, ty många af Herrens trogna hafva haft det;

e) yttre förhållanden, vanor eller klädsel; utan

3. den består uti:

a) hjärtats natur och böjelse;

b) viljan och lusten att vara vän med, ett med världen, med de gudlösa människorna, och att deltaga i deras syndiga lif;

4. dess slut är att förgås, 1 Joh. 2: 17.

III. *Vänskap med Gud.* Jak. 2: 23.

1. Guds vän blir man genom Guds nåd i Kristus, meddelad a) i dopet, b) i omvändelsen, och c) mottagen genom tron på Herren Jesus Kristus.

2. Guds vän förblifver man genom: a) ett flitigt bruk af nådemedlen, b) bön i Jesu namn, c) att göra hvad Gud bjuder, Joh. 15: 14.

3. Sann vänskap är „ju oftast grundad på likhet i sinnelag, i sätt, i samhällsställning.

4. Hafva vi samma sinne som Gud, som Jesus? Hafva vi samma sätt att umgås med våra medmänni-

skor som Jesus hade? Äro vi Jesu bröder och systrar genom en daglig bättring, en lefvande tro och ett ständigt görande af den himmelske Faderns vilja, Joh. 15: 14; Matt. 12: 50?

5. En vän anförtror ju åt sin vän mycket, som ingen annan får veta. Så gör Gud med sina vänner, Joh. 15: 15.

6. Slutligen tager Gud sina vänner hem till sin himmelska härlighet, där de evigt få njuta af lifvets fullhet.

MARTIN L. LARSON.

### Coeur d'Alene College.

Julférierna vid konferensens läroverk slutade förliden måndag, den 6 jan., då arbetet upptogs med förnyade krafter. Under veckans lopp har elevantalet varit i ständig stegring och står nu mycket nära 100-märket.

Bland de nykomna finnas ej mindre än fyra från Vancouver, B. C., tack vare professor Oscar Lidens ihärdiga arbete däruppe. Dessa äro: fröknarna Olga Larsen, Agnes Bennet och Ethel Peterson samt herr Carl Lundgren. Troy representeras likaledes af fyra lärjungar, sedan fröken Nora Olsson slutit sig till sina vänner. Af de öfriga nyanlända ha följande svenska namn: Ejnar Swanson, Wallace; Frank Warner, Coeur d'Alene; Adolf Björk, Gustaf Eriksson och Albert Persson, alla från Spokane.

Lärjungarna ha hittills kommit från vidt skilda platser i Idaho, Oregon, Washington och British Columbia — ett glädjande sakförhållande. Det visar att skolan redan

är känd och har vunnit förtroende i nästan alla delar af vår vidsträckta konferens.

\* \* \*

Bildandet af en engelsk-språklig litterär förening var redan före jul ett ofta använt samtalsämne bland lärjungarna. Intresset för en sådan har växt hvarje dag och mognade till handling förliden vecka, då två möten hölles för ändamålet. Vid dessa tillsattes en interimsstyrelse och antogos stadgar. Nästa fredag hålles val af tjänstemän.

Denna förening är den andra i ordningen vid skolan. Redan långt före jul bildades nämligen en svensk språklig diskussionsklubb. Den är f. n. särdeles lifskraftig och tyckes växa i styrka med hvarje ny svensktalande lärjunge. Föreningens tjänstemän äro: Alvin Beckman, ordförande; Helmer Sandström, vice ordförande; John Hedenberg, sekreterare; Walter Pearson, skattmästare.

\* \* \*

De vid skolan boende lärjungarna hade i fredags afton förmånen att jämte lutherska församlingens ungdomsförening blifva inbjudna till herrskapet Engström och tillbragte där en angenäm afton. Ett synnerligen godt, öfvervägande musikaliskt program gafs af ungdomsföreningens damer, och därefter serverades förfriskningar.

\* \* \*

Arbetet vid skolan bedrifves med ihärdighet och kraft af både lärare och lärjungar, och resultaten komma utan tvifvel att bli mycket vackra. Då och då erhålles dock ett välbehöfligt afbrott i form af ett föreningsmöte eller någon annan tillställning.

Coeur d'Alene, Idaho, den 12 jan. 1908.

TH. H.



# PROGRAM

för

Columbia-konferensens 16:de årsmöte den 19—24 Februari 1908  
i Troy, Idaho.

## ONSDAGEN DEN 19 FEBRUARI.

- Kl. 3 e. m.—Högmässogudstjänst med konferenspredikan af ordföranden, pastor N. J. W. Nelson.
- Kl. 7:30 e. m.—Engelsk gudstjänst. 1. Predikan af dr G. A. Anderson: "The Power of the Gospel", Rom. 1: 16: 2. Predikan af pastor C. E. Frisk: "Loss and Gain", Mark 8. 35—36.

## TORSDAGEN DEN 20 FEBRUARI.

- Kl. 9—12 f. m.—Affärssession.
- Kl. 2:30—4:30 e. m.—Allmän diskussion. Pastor M. L. Larson, inledare.
- Kl. 7:30 e. m.—Konferensens skolverksamhet.
1. Tal af pastor J. Jespersion: Coeur d'Alene College och dess betydelse för konferensens hemmission.
  2. Predikan af pastor M. L. Larson: Gudsfruktan den sanna bildningens grundval, Dan. 1: 17.

## FREDAGEN DEN 21 FEBRUARI.

- Kl. 9—12 f. m.—Affärssession.
- Kl. 2:30—4:30 e. m.—Missionsfest, arrangerad af kvinnoföreningen.
1. Tal af pastor J. A. Levin: Hednamissionen, 2 Kor. 2: 14.
  2. Tal af pastor H. Lind: Hemmissionen, Apg. 2: 39.
  3. Tal af pastor B. S. Nyström: Kvinnans deltagande i missionsarbetet, Fil. 4: 3.
- Kl. 7:30 e. m.—Ungdomsfest, arrangerad af ungdomsföreningen.
1. Tal af pastor C. J. Renhard: Kristendomens ljuflighet, Matt. 11: 30.
  2. Tal af pastor G. E. Rydquist: Ungdomen såsom arbetare i Herrens vingård, Matt. 20: 4.

## LÖRDAGEN DEN 22 FEBRUARI.

- Kl. 9—12 f. m.—Affärssession.
- Kl. 2:30—4:30 e. m.—Allmän diskussion.

## SÖNDAGEN DEN 23 FEBRUARI.

- Kl. 10 f. m.—Högmässogudstjänst och nattvardsgång.
1. Skriftetal af pastor V. N. Thoren.
  2. Högmässopredikan af pastor C. A. Tolin.
- Kl. 3 e. m.—Söndagsskolfest.
1. Tal af dr G. A. Anderson. Mark. 10: 14.
  2. Tal af pastor B. F. Bengtson. Luk. 18: 17.
  3. Tal af pastor C. E. Frisk. Es. 40: 11.
  4. Tal af pastor J. Jespersion. Luk. 2: 40.
- Kl. 7:30 e. m.—Aftonsångsgudstjänst.
1. Predikan af pastor C. J. Renhard. 1 Kor. 1: 20—25.
  2. Afslutningstal af de öfriga pastorerna.

## MÅNDAGEN DEN 24 FEBRUARI.

- Kl. 9 f. m.—Pastoralkonferens. Pastor Herman Lind håller föredrag öfver ämnet: *Ställföreträdelsen*.

## Meddelanden om högtidsfirande och årsstämmor i konferensens församlingar.

*Från La Conner.* Att Bethsaida och dess söndagsskola firade jul på öfligt sätt behöfver ej berättas. Minnet däraf är ännu friskt och ljuft. Gud gifve att välsignelsen må vara länge. Det fröjdar hvarje sann vän af Guds ord och rike, att så många samlas att höra Kristi vittnesbörd af barnens mun vid våra julfester. Då behöfde Bethsaida en större kyrka. Må blott något ord falla i god jord och bära frukt hos dem, som sällan eller aldrig komma till kyrkan, utom vid festen. Pastor och församling vilja i Herrens Jesu namn försöka göra hvad som är möjligt att med kärlekens makt nödga dem att komma oftare.

Stämman hölls den 6 jan. Den var icke så väl besökt som önskligt, men de som voro där togo lifligt intresse. Församlingen har växt något under året. Den räknar nu 126 kommunikanter. Så har pastorn ock under året organiserat två nya församlingar på sitt missionsfält. Tillsammans ha de något mer än 50 kommunikanter. Ännu (den 11 januari) har stämman icke hållits i dem. Så går Guds verk så småningom framåt. Bethsaida befanns äfven i år vara utan skuld, fast hon ett år sedan ökade pastorslönen och under året utom vanliga utgifter till synod, konferens och eget underhåll gifvit en särskild kärleksgåfva till Everett och en större subskription till konferensens skola. Det nya förslaget till församlingskonstitution diskuterades. Alla utom en syntes gilla kvinnans rösträtt, men emedan

tankarna i synoden ännu synas vara mycket delade om både denna och andra ändringar i förslaget, beslöt församlingen att dröja ett år med dess antagande. Någon antydde att vi i alla fall borde antaga paragrafen om allas rösträtt; men det blefve då nödigt att gå två gånger till konferensen för att få dess sanktion. Man väntar ju icke för länge, när man väntar efter något godt.

Gud gifve framgång åt sitt verk allestädes!

\* \* \*

*Marshfield, Oregon.* Den sköna julhögtiden hälsades välkommen af vårt lutherska folk såsom en för det kristliga sinnet pånyttfödande och inspirerande högtid. Gudstjänster och festligheter voro väl besökta af högtidsstämda människor. Så visar sig den stora för världs- och kyrkohistorien epokgörande tilldragelsen, Jesu människoblivande, vara djupt inskrifven i vårt lutherska folks kristliga medvetande och känsla.

Vår kvinnoförening anordnade en festlighet nyårsafton, till hvilken föreningen inbjöd församlingens yngre och äldre medlemmar att gemensamt såsom kyrkofamilj vaka ut det gamla och in det nya året. På programmet förekom: broderliga samtal, förfriskningar och öfverraskning, i det att en af diakonerna Peter Johnson å de församlades vägnar öfverlämnade en gåfva i kontanter till pastorsfamiljen. För denna om kärlek och förtroende vittnande gåfva tackas härmed hjärtligen. Dessutom förekom andliga samtal och föredrag samt sång och musik. Med bön beledsagades det gamla året ut och med bön mottogs det nya. Un-



der det kyrkklockan tillkännagaf årsskiftet, skildes man åt glada och förnöjda, tillönskande hvarandra ett godt nytt år.

Församlingen höll sin årsstämma nyårsdagen kl. 7:30 e. m. Af rapporter, som upplästes, framgick att församlingen hade stor orsak till tacksamhet. Det att församlingen under året fått eget prästboställe erbjuder i och för sig anledning till tacksamhet. Stämmans förhandlingar, rådplägingar och beslut kännetecknades af enighet i sinnet och broderlighet i handling. Beslutet att kalla en studerande till predikobitråde under nästa sommar är nytt i denna församlingens historia.

Må kyrkans Herre förhindra ogräset att växa på denna församlings åker under nu ingånget år

Söndagen den 5 jan. erhöilo fyra kommunikanter och 5 barn medlemskap i denna församling. Må nya och gamla medlemmar växa i nåden och Herrens kunskap.

\* \* \*

*Augustana, Portland.* Församlingen firade gudstjänst i sin nya kyrkas kapellväning alla fyra adventssöndagarna i december. Juldagsmorgonen stod hela kyrkan fullt färdig och vackert prydd till högtid. Med glädje och tacksägelse firades där ottesång kl. 5:30 på morgonen. Många voro tillstädes för att glädja sig med församlingen. En blandad kör, 18 röster stark, under mrs J. W. Lindborgs skicklicka ledning, förhöjde högtidligheten med utmärkt sång. Pastorn, som i dagarna före jul fått en födelsedags- och julgåfva från församlingen på \$57.-50, skänkte juloffret till församling-

ens hårdt anlidade kassa. Detta steg till \$52.60. Sålunda fick församlingen tillfälle att vid sin första högtid i den nya helgedomen frambara Herren ett offer med tack och lof, ty den som frambär gåfvor till Guds församlingar han lånar åt Herren, han gifver såsom de vise männen, guld och silfver, åt Jesusbarnet i krubban.

På kvällen kl. 7 juldagen firade söndagsskolbarnen med de äldre glad jul i kyrkan. Sextioett barn deltog i programmet och sångkören sjöng äfven nu passande sånger. — Glada gingo stora skaror till den nyupplättna tempelgården i den tidiga morgonstunden för att tillbedja vid Bethlehems krubba och stämma in i sången: "Var hälsad, sköna morgonstund", och frambära sitt ära, ära vare Gud. Med hjärtans fröjd och tacksägelse gingo både små och stora hem i den sena aftonstunden från templet, begrundande allt hvad de hade sett och hört denna juldag, i sina hjärtan. Det var det gamla frids- och julbudskapet, som framburits till Jesu pris och ära. Ja, så lofvades Gud denna sköna dag i hans nya helgedom.

Nyårsafton utförde ungdomsföreningen ett godt program, höll fest och hälsade vid midnattstimmen det nya årets inträde. Denna förening bekostar kyrkans belysning för hela året och vill äfven genom goda kristliga program skingra i någon mån okunnighetens och syndens mörker.

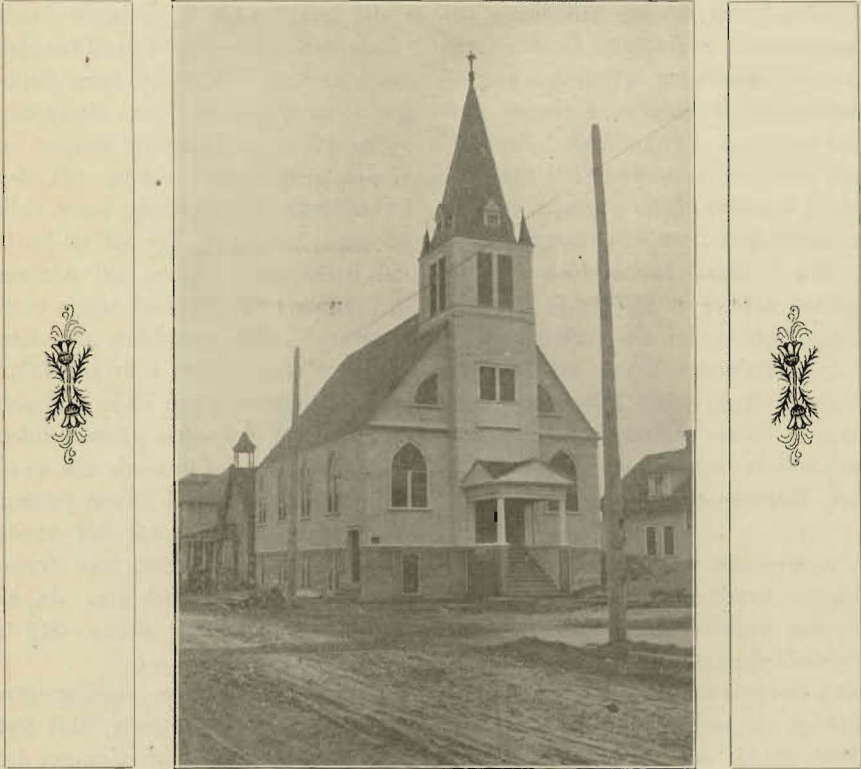
De andra tre föreningarna ha hållit sina årsmöten i pastorshemmet, 344 Monroe st. W. W. lördagen den 4 jan. Denna förening räknar många villiga arbetare och har se-

dan sitt organisationsmöte i pastorns hem i februari 1907 till det första årsmötet samlat in öfver \$113 genom afgifter och gåfvor vid sina möten och hufvudsakligast genom sin försäljning och fest den 29 nov. Af denna summa har \$80.50 skänkts till kyrkobyggnadskassan och öfver \$10 för kökskärl i kyrkan.

liten skuld på \$100 och dessutom hjälpa till med annat.

Unga kvinnornas förening höll äfven sitt årsmöte på kvällen den 9 jan. Denna förening har bidragit med \$40 till byggnadskassan och köpt nya sång- och psalmböcker för kyrkan.

Augustana-församlingen höll sin



Kvinnoföreningen, hvilken höll sitt årsmöte den 9 jan., har anskaffat mattor m. m. för kyrkan för \$160 och låtit flurappa väggar och hvalf för en kostnad af \$49. Kostnaden härför har öfverstigit tillgångarna betydligt. Men en kvinnoförening på nära 40 medlemmar finner snart en utväg att utplåna en

årsstämma den 7 jan. och fortsättning af densamma den 14. A. T. Larsen är församlingens sekreterare, Swan Nylander omvaldes till diakon för 3 år och Otto J. Peterson nyvaldes till diakon för 3 år och till söndagsskolföreståndare för ett år; Carl Swanman och C. A. Lind till trustees för 3 år och P. Pearson, att



fylla genom resignation uppkommen vakans, för 2 år. C. E. Holt kallades till orgelnist och sångledare för en lön af \$150 för året. Alfred Lindhe, Chas. Anderson och J. P. Wistrand åtog sig kyrkoväktareysslan utan någon ersättning, den förre för sex månader och de två andra för tre månader hvardera.

Församlingens löpande utgifter voro tillfullo betalda och dessutom en liten behållning i kassan. Kyrkan kostar färdig med inredning, bänkar, predikstol, altare, altarrund, mattor, brandstod m. m. \$6,100. Skulderna äro omkring \$3,500. Mer eller mindre säkra utestående fordringar \$500. Netto skuld \$3,000.

Vi ha ock glädjen att härmed visa COLUMBIAS läsare en bild af Augustana-församlingens kyrka. Kyrkan är i storek 60x36x16. Korutbygget 30x8; tornet 79 fot högt och undervåningen 10 fot hög, af cement. Kyrkan är af frame. Bakom densamma till vänster synes det gamla, nu sålda och undanflyttade kapellet; till höger på bilden ser man en del af änkefru Skans' hem.

Det må tillåtas att vidfoga ett tillägg till redogörelsen om vår barnfest juldagskvällen. De tvenne här följande välkomststyckena, skrifna af söndagsskolföreståndaren själf, och väl framsagda af en liten flicka, Ruth Swanson, och en gosse, Clarence Brodie. Ett längre vackert julpoem af samme författare blir måhända synligt i COLUMBIA framdeles. Välkomsthälsningarna lyda som följer:

*Välkomsthälsning till församlingen.*  
Välkommen, du festklädda skara,  
som trädt i vår helgedoms skjul.

I afton må sorgerna fara,  
vi önska er alla god jul!

Oss enar ju fanan den kära,  
som är både mörblå och gul.  
Oss enar vår lutherska lära,  
hvars gladaste högtid är jul.

Tillbed i vår smyckade kyrka  
ej mamman då. Han är så ful.  
Här Jesus, det barnet, vi dyrka,  
som föddes det första års jul.

*Välkomsthälsning till Fridsfursten.*  
Var hälsad! Var hälsad af alla,  
du höge, du himmelske gäst!  
Utgjut, när vi dig nu åkalla,  
din Ande och frid i vår fest.

För dig ofvan gnistrande pellen  
seraferna harporna slå.  
Likväl vill du här denna kvällen  
stå midt ibland oss, dina små.

Ack, svag är den hyllning vi bringa  
med barnslig och darrande ton.  
En bättre en gång dock skall klinga  
för dig invid himmelens tron.

\* \* \*

*Warren.* Äfven Bethania-församlingen har firat jul med tacksägelse och glädje. Annandagen firades gudstjänst i John Kellbergs hem på f. m. och på kvällen samma dag hölls en mycket treflig och lyckad barnfest i en för gudstjänstbruk väl ordnad och prydd sal i familjen Israels sons hem. Barnen läste väl och sjöngo många passande sånger under föreståndaren, C. J. Larsons, ledning. En stor vacker granisklädd båge med 10 ljus i och en vackert smyckad gran med många ljus i fröjdade stora och små. Gåfvor utdelades. Äfven pastorn fick en, för hvilken han ock härmed tackar:

Trettondag jul var åter en glädje- och minnesdag. Då firades på f. m. i samma kyrkligt inredda kapell-

rum hos Israelsons, Herrens heliga nattvard. Många deltog i nattvardsfirandet. Gemensam middag spisades. På e. m. hölls först en kort missionsgudstjänst under missionsföreningens ledning. Denna förening delade nu sin under fjolåret insamlade kassa, \$6.50 till konferensens mission och \$6.50 till hednamissionen. Kl. 3—7 e. m. höll församlingen sin första årsstämma. E. M. Newman återvaldes till sekreterare, Peter Peterson till diakon för tre år och John Kellberg till trustee för tre år. C. J. Larson återvaldes till söndagsskolföreståndare, en tjänst som han med goda medhjälpare så väl skött sedan en längre tid tillbaka.

Församlingen har ej ännu haft någon egendom, ej ens en fotsbredd jord, utan måst låna sig fram. Vid stämman blef det öfverraskande och glädjande ändring härvidlag. Genom mr och mrs C. J. Larsons frikostighet äger församlingen nu, så fort skriftliga handlingar under-tecknats, enligt på stämman med stor tacksamhet fattade beslut, *två acre välbelägen jord* för grafgård, sålda för billigt pris af Larsons till församlingen på de mest lätta villkor samt den mest passande och välbelägna kyrktoimt, *en hel acre* fin jord, *skänkt* af mr och mrs Larson. I kyrkobyggnadskassan finnes redan \$10 och Larsons lofvade utom redan gifna att gifva \$100 då kyrka bygges. Med litet som därtill lofvades äger församlingen nu \$120 för kyrka, men ej är vill eller förmår församlingen företaga kyrkobygge. Det behöfves ej heller, ty familjen O. J. Israel-

sons ställde frikostigt och gärna till församlingens bruk det ofvannämnda passande kapellrummet, 24x16, i deras hem för blott \$10 hyra för hela året. Häri inbegripes äfven bruket af en utmärkt orgel. I nämnda kapell hålles alltså söndagsskola och gudstjänster under året. Ja, så ta vi i och hjälpas åt i Warren i all kärlek, frid och endräkt, så handla rätta "Israeliter" och så går det till, där Kristi sinne får råda. Stunden, då dessa viktiga beslut fattades om att mottaga så värdefulla gåfvor, var helig och sådan att den aldrig kan glömmas af dem, som hade förmånen af att få vara med. Glädjetårar visade sig i mångas ögon och stor var glädjen och ännu mera stor tacksamheten till de kära gifvarna af gåfvan och till alla goda gåfvors gifvare, Gud. Välsigne han med all timlig välsignelse och med all andlig välsignelse i de himmelska ting- en allt fortfarande dem som gåfvo och dem som mottogo, ja, hela Bethania syskonkretsen! Denna gång visade det sig vara saligt att både gifva och taga. Ett sådant godt föredöme borde man till efterföljd. Får samma sinne fortfarande råda, så går det församlingen väl. Hon kommer väl ock att i det yttre tillväxa. Det är plats för och många af vårt folk komma troligen att bosätta sig i Warren i en snar framtid.

Församlingen har förenat sig till pastorat med Augustana-församlingen i Portland. Pastorn skall göra 8 vecko- och 4 söndagsbesök detta år. Till pastorslön betalar hon \$100.

Den 9 jan. var församlingen års-gammal, och högtiden den 6 var på sätt och vis en årsfest till erinran



om församlingsstiftelsen i fjol. Ett annat år ej så långt borta blir nog församlingen mäktig att bygga kyrka.

Besökande och deltagare i församlingens högtidsfirande trettondedag jul voro från Portland J. W. Hawkins och C. A. Lind samt miss Amanda Peterson, hvilken ock godhetsfullt tjänstgjorde vid orgeln och ledde församlingssången i hög- och nattvardsmässan.

\* \* \*

*Aberdeen, Wash.* Kära COLUMBIA. En följd af år hafva flytt, sedan undertecknad hade nöjet insända någon nyhet för dina spalter. En liten hälsning från detta fält till din läsekrets torde därför möjligen intressera.

På grund af hälsoskäl nödgades undertecknad att lämna sitt gamla missionsfält, Douglas City, Alaska, den 15 sistlidne oktober för att inträda på mitt, af Columbia-konferensens missionsstyrelse anvisade, nya missionsfält: Aberdeen, Hoquiam, Rochester och Ethel. Efter en fulländad rundresa ner till mitt forna hem, Templeton, Cal., anlände jag till Rochester den 9 sistlidne november, styrkt och vederkvickt af denna så angenäma färd, hvarest vänner och uppmuntringar mötte mig öfverallt, särskildt i Templeton och San José. Gud löne och välsigne alla vänner för deras kärleksbevis.

Anländ till Rochester uppsökte jag hr Johan Edner, församlingens i Rochester sekreterare och kassör, där jag blef på det hjärtligaste mottagen och undfägnad. Det kändes godt att få sammanträffa med en, i

ordets sanna mening, bildad och kristligt sinnad familj: en församlingens pelare. Gud gifve oss många sådana familjer. Söndagen den 10 nov. höll jag gudstjänst i denna församling kl. 10:45 f. m. uti "settlementet Independence" i det publika skolhuset, för en stor, uppmärksam åhörareskara. Det kändes både lätt och godt att frambara evangeliets glada budskap för dessa nådelungrande själar. Jag har besökt denna plats 5 olika gånger och vid den mest ogynnsamma väderlek, men alltid funnit tillstädes alla, som kunnat komma, uppmärksamt lyssnande. Gud välsigne sitt ords utsäde därstädes, att det må uträtta det honom täckes.

Till Aberdeen, denna för framtiden så viktiga plats, kom jag den 11 nov. Äfven här fann jag en kär familj, mr John Nordgren, hvars hjärtan och hem voro öppna för mig; de ha varit mig till mycken tjänst. Gud löne och välsigne dem. Jag började strax ordna för mitt arbete på detta, i många hänseenden hårda fält. Denna plats ensam kräfde all min tid och alla mina krafter för att i någon mån kunna vinna önskad framgång. En liten nätt adventistkyrka har jag genom Guds nåd lyckats hyra för den ringa summan af 50 cents per gudstjänst med fri ved och lyse. Häröfver känna vi oss glada och tacksamma. Hvarannan söndag håller jag gudstjänst i Aberdeen kl. 10:45 f. m.; söndagskola från kl. 12 till 1 e. m. Sedan går jag till Hoquiam, 5 mil härifrån, och predikar där kl. 3 e. m. Återvänder därefter till Aberdeen och predikar på kvällen kl. 7:30.

Hvarannan söndag reser jag med tåg till Rochester, 44 mil härifrån, och predikar där kl. 10:45 f. m.; återvänder så med tåg till Aberdeen och predikar där på kvällen. Dessutom håller jag veckogudstjänster hvarje torsdagsafton i Aberdeen och onsdagsaftnarna i Hoquiam. Vi vilja äfven här försöka få en söndagsskola till stånd, så fort vi kunna få någon permanent samlingslokal. Att här kunna få hyra någon samlingslokal har varit förenat med stor svårighet och mycket spring; en gång ha vi haft episkopalkyrkan, två gånger frälsningsarméens lokal och nu till sist "Christian"-kyrkan. Vi ha fått löfte om den hvarannan söndags e. m. och hvarannan onsdagsafton, men vi skola försöka få den hvarje söndag och onsdag, att regelbunden gudstjänst och söndagsskola må kunna hållas; ty utan detta kunna vi ingenting uträtta hvarken i Aberdeen eller i Hoquiam. I Aberdeen hafva missionsvännerna och i Hoquiam baptisterna både församling och kyrka på de mest centrala platser. Under sådana förhållanden är det ingen lätt eller angenäm sak att träda in på ett fält, där dessa samfund gått förut och tagit, så att säga, gräddan af folket och därtill plockat upp alla barnen. Dock har Herren ställt mig här: i Herrens fruktan och i hans namn har jag börjat och vill så fortsätta med tro och förtröstan, att Gud vill svara för utgången.

Det såg mycket mörkt ut i början i Aberdeen; vid en gudstjänst hade jag fyra åhörare; men antalet har ökats, ibland upp till 50 eller 60. Gud ske lof! Juldagsmorgonen höl-

lo vi julotta kl. 5:30, och oaktadt det svåraste väder rasade, var kyrkan fullsatt till sista plats med uppmärksamma åhörare. En sångkör å 13 röster hade jag äfven genom Guds nåd lyckats få till stånd. En mrs Roblom ledde orgeln för kören. Kören förhöjde högtiden med att sjunga Hosianna och Glada julafton. Ett juloffer å \$12.50 upptogs för pastorn, hvilket man nödgade honom att mottaga som en personlig gåfva. Det kändes godt och uppmuntrande att finna vårt folk här med sådant sinne. Hjärtligt tack! Kl. 9:30 f. m. juldagen tog jag tåget och gick till Rochester och predikade där kl. 3 e. m. Men som det var ihållande störtregn och stark bläst, hade Chehalis-floden öfverskridit sina bräddar och öfversvämmat vägarna, så att en stor del af folket blef utestängdt från gudstjänsten, hvarför icke så många som vanligt kunde vara med. Barnfesten var det beslutadt att hålla på kvällen, men på grund af den svåra väderleken beslöts att hålla den festen rätt efter gudstjänstens slut med de barn, som voro tillstädes. Äfven här upptogs offer för pastorn, belöpande sig till \$3.75, som man påtvingade honom. "Gud älskar en glad gifvare."

Annandagen hade jag utlyst möte med söndagsskola i Aberdeen kl. 2 e. m. för att praktisera med barnen för barnfesten, som skulle hållas på kvällen kl. 7:30. Jag ämnade därför taga morgontåget från Rochester till Aberdeen, men fann till min stora förlägenhet, att det tåget hade just blifvit borttaget. I detta obehagliga läge måste jag med tålmod



afbida tåget, som gick kl. 1:40 e. m. Jag kom dock hem, genom Guds nåd, fast något sent. Strax skyndade jag till kyrkan för att finna ut hvad som var att göra. Dittkommen fann jag, att omtänksamma vänner med flitiga händer hade smakfullt dekorerat kyrkan och julgranen, och detta hade till följd, att jag kunde andas litet lättare och kände mig tacksam till både Gud och människor. Jag skyndade nu hem för att i hast uppsätta ett program, ty någon tid för sådant hade jag förut icke haft. När jag sedan kom till kyrkan igen, möttes jag utanför af vår vän mr John Nordgren med de orden: "Kyrkan är full, där är blott plats för en till." Framkommen till dörren fann jag sanningen af hans ord, ty kyrkan var packad ända ut i korridoren. Vår barnfest öppnades med att gemensamt sjunga sv. ps. 268 samt med gemensam bibelläsning och bön. 32 barn uppträdde på programmet, och utförde hvar och ett sin sak med heder. Kören uppträdde äfven vid denna fest med tvenne passande sånger och bidrog därigenom till högtidlighetens förhöjande. En miss Lundgren deltog ock i programmet med att spela och sjunga ett utmärkt solo. I anseende till den korta tid vi hade till vårt förfogande blef festen såsom ett helt till allas öfverraskning och glädje väl lyckad. Till miss Lundgren, som sjöng för oss, till hennes syster mrs Roblom, som spelade för kören, till alla som sjöngo i kören, så ock till alla, som på ett eller annat sätt bidragit till att vår fest blef hvad den blef, säga vi ett hjärtligt tack! Att under för handen varande om-

ståndigheter, och på den korta tid verksamheten pågått, sådant kunnat realiseras, är ett Guds under. "Gud vare tack för sin utesägliga gåfva!"

Ethel, som ligger 75 mil söderut, har jag besökt tvenne gånger. Under dessa besök har jag predikat 5 gånger. Äfven där voro gudstjänsterna efter omständigheterna väl besökta af uppmärksamma åhörare, utom en gång, då blott ett fåtal var tillstädes.

Häraf har COLUMBIAS läsekrets fått en liten inblick i arbetet på detta fält. Gud välsigne och gifve framgång åt sin rikssak öfverallt.

Aberdeen, Wash., den 10 jan. '08.

Eder ringe

J. A. LEVIN.

\* \* \*

*Troy, Idaho.* Julotta firades kl. 1½6 på juldagsmorgonen, då kyrkan var till sista plats fylld af en högtidsfirande skara, som kraftigt uppstämde de gamla kära julpsalmerna och uppmärksamt lyssnade till den åter nyvordna förkunnelsen om Guds utesägliga gåfva i enfödde Sonen, vår högtlofvade Frälsare Jesus Kristus. Högtidligheten förhöjdes vidare genom tvenne utmärkta sånger af församlingkören samt en af manskvartetten. Församlingens juldagsgåfva till pastorsfamiljen bestod af en fin "sideboard" samt ett offer vid julottan, hvilkas sammanlagda värde befanns vara omkring \$55. För denna stora gåfva måste vi äfven här framsäga vårt varma tack.

Barnens julfest firades kl. 6 på juldagskvällen, då kyrkan var till trängsel fylld af gamla och unga. Här utfördes nu ett intressant högtidsprogram, bestående af sång, bi-

# COLUMBIA,

officiellt organ för Columbia-konferensen, utgives den 1:sta i hvarje månad af Augustana Book Concern, Rock Island, Ill.

Redaktör: Pastor N. J. W. NELSON.  
823 East 5th St. Moscow, Idaho

## PRENUMERATIONSPRIS:

För helt år .....	75 cents.
För helt år i förskott.....	50 "
För helt år till Sverige.....	65 "

## OBSERVERA!

Datot å adresslappen utvisar, till hvilken tid tidningen är betald.

Då prenumeration insändes, framflyttas datot å adresslappen, hvilket utgör vårt kvitto.

Sker något misstag, så underrätta oss. Likaså om tidningen icke kommer regelbundet.

Tycker ni om tidningen, så tala om det för er granne och bed honom prenumerera.

Konferenskassörens adress:

Rev. CARL J. RENHARD,  
150 N. 19 st., Portland, Ore.

belläsning, bön, deklamationer, dialoger, tal och gåfvoutdelning. Sångersjöngos af söndagsskolan, församlingen, sångkören och grupper af barn; längre och kortare deklamationer och dialoger utfördes af barnen och ungdomen till ett antal af omkring 90; ett intressant nummer af sång, bibelläsning, deklamation och tal utfördes af årets konfirmandklass; tal höllos af mr Axel Olsson, som är söndagsskolans föreståndare, pastor N. J. W. Nelson, som med familj glädde oss med ett kärt julbesök, samt församlingens pastor. Böcker och konfekt utdelades af festkommittéen, hvilken dels genom särskild subskription, dels genom inträdesafgifter vid festen insamlat medel till inköp af gåfvorna. Denna kommitté hade äfven fått på sin lott att för julhögtiden pryda kyrkan, som ock blifvit smakfullt dekorerad. Ett duktigt regn kom på kvällen och störde högtidsstämningen något. För

öfrigt var det i alla hänseenden en skön juldag i Troy från tidiga morgonstunden till sena aftonen.

Så har då Herren genom sin godhet åter fröjdät våra hjärtan. Mätte han hafva fått glädja riktigt många hjärtan. De yttre förberedelserna och festerna äro ju endast medel, genom hvilka Herren vill införa ett sant julfirande i hjärtats boning. Och hvarför skulle ej glädjen lysa i hjärta och anlete, då "Gud bjöd ljustet lysa utur mörkret, på det att kunskapen om Guds härlighet i Jesu Kristi ansikte skulle framlysa"? Endast det hjärta, som vid den Helige Andes klappaude tillbommar dörren, behöfver vara kallt och dystert vid juletid och andra tider. Så öppna då nu för den vännen Jesus, som så gärna vill begåfva ditt hjärta med sann frid och glädje.

Men vi skulle få ännu mera julföröjd. Vi hade nämligen glädjen få vara med på vår grannförsamlings julfest annandag jul. Församlingen i Moscow har en präktig kyrka, som nu vid festen också var riktigt festligt prydd med ljus och grönt. Programmet var alltigenom tilltalande, och den högtidliga stunden glädde säkerligen alla. Vi uppskattade högt förmånen att få vara med vid denna fest.

Lördagen den 28 dec. höll vår kvinnoörening i Nora syauktion och försälde de artiklar, som under första fem månaderna af föreningens verksamhet insamlats och förfärdigats. Mr Axel Olsson fungerade såsom auktionist, och försäljningen lyckades öfver förväntan väl, så att en nettobehållning af \$65 realiserades. Föreningen har satt såsom sitt



mål att samla medel för en svensk luth. kyrka i Nora. Verksamheten påbörjades sistlidne augusti, så att resultatet från föreningens första verksamhetsperiod är ganska godt. De månatliga kollekterna hafva inbringat \$19.10. Mätte Guds Ande genom denna förening få verka till Guds rikes uppbyggande bland vårt folk i Bear Creek-trakten.

Ungdomsföreningen höll en fest i kyrkan nyårsaftonen för att därvid få säga farväl till det gamla året och hälsa det nya välkommet. Festen var väl lyckad. Ett godt program utfördes i kyrkan, och förfriskningar serverades i pastorshuset. Det var skönt att se kyrkan väl fullsatt af ungdom och äldre, hvilka samlats för att med hvarandra tillbringa de sista stunderna af det flyende året under Guds ords läsning, bön, sång, musik, deklamationer och tal. Kollekten öfversteg \$14. Gud välsigne vår ungdom och församling med mycken nåd i det nya året, att vi må växa i Herren och varda starka i hans starkhets makt.

Den 3 jan. hade ungdomsföreningen åter en festlighet, och denna gång voro vi samlade i familjen Axel Olsons nya eleganta hem. Mötet hade erhållit namnet "box social", hvaraf man får draga den slutsatsen, att det var ett mera materiellt resultat, för hvars vinnande såväl yngre som äldre denna gång sammankommit. Efter afsjungandet af ett par Hemlandssånger samt uppläsandet af Davids första psalm, ett kort tal däröfver och bön, påbörjades auktionen. Mr Olsson, i hvars hem vi nu voro församlade, är vår "stand-by" såsom auktionist, och han skötte äfven den

na afton sin sak förträffligt, under det att mr Chas. Smith tjänstgjorde som sekreterare. Resultatet af korgarnas och boxarnas försäljning blef öfver \$75, hvaraf framgår, att såväl de unga damerna som de unga männen varit frikostiga. Ungdomsföreningen tager lifligt intresse i vår kyrkas renovering och har beslutat bidraga åtskilligt till detta ändamål. Heder åt vår ungdom!

Under julhelgen har vår ungdom från Coeur d'Alene college, nämligen Alvin Beckman, Amy Pearson och Walter Pearson, varit hemma på besök. Det är med glädje vi sett dem ibland oss. Vi följa dem med våra böner och önska, att de under detta år må förkofras i Guds kunskap och all nyttig kunskap. Äfven hade vi både saknaden och glädjen att få sända en ny student till skolan, nämligen Nora Olsson.

Och eftersom COLUMBIA uppstått och lefver på nytt i detta nya år, så kunna vi ej annat än att af hjärtat önska henne ett godt nytt år och ett långt och nyttigt lif i Herrens tjänst! Det var med vedervilja pastoralkonferensen beslutade döda COLUMBIA, ty alla kände, att konferensen behöfde henne såsom sitt organ, ehuru ingen ville blifva redaktör. Vi äro skyldiga br. Nelson ett sannskyldigt tack, därför att han vågade besluta hvad hela den öfriga delen af pastoralkonferensen ej hade mod att besluta, nämligen att låta COLUMBIA lefva. Och äfven om det nu med afseende på COLUMBIA skall besannas, "att tidningsföretag äro svåra att underhålla", så må det också med afseende på henne gå i fullbordad: "Hon är omöjlig att döda."

*Cordelia, Idaho.* Denna lilla församlings hela julfirande, hvad det gemensamma beträffar, bestod i att högmässogudstjänst hölls den sista söndagen på det gamla året. Vid en föregående gudstjänst upptog församlingen en kollekt på öfver \$16 för sin organist, fru pastorskan, och för denna gåfva tackar hon på det hjärtligaste.

Församlingen höll sin årsstämma den 8 jan. Följande val skedde: Peter Bohman, sekr.; John Reyd, diakon; Andrew S. Olson, trustee; Loth Carlson, söndagsskolföreståndare; den sistnämnde valdes ock som ombud till konferensens årsmöte; till hans suppleant valdes Peter Bohman.

Församlingens alla utgifter för året belöpte sig till \$235. En liten kassabehållning fanns. Till konferens och synod har församlingen fullgjort sina förbindelser.

Gudstjänsterna ha under året varit väl besökta af församlingens medlemmar. En medlem, mrs Anna Lovisa Carlson, har af Herren hemförlofvats. Till oss alla säger Herren: Varen ock I redo, ty den stund I icke menen kommer Människosonen.

\* \* \*

*Moscow.* Efter bästa förmåga ha vi här firat den glada och fridfulla julhögtiden. I tidig morgonstund samlades en stor skara i festprydd tempelgård, uppstämde med kraft "Var hälsad, sköna morgonstund" och lyssnade uppmärksamt till julpredikan öfver juldagens evangelium. Församlingen skänkte sin pastor ett offer på \$29.25. Hjärtligt tack!

På annandagens afton höll söndagsskolan sin julfest, därvid ett af omkring sextio nummer bestående program utfördes. Alla deltagare gjorde sin sak med heder. Att barnen utförde de flesta numren, är ju själfskrifvet. Kören sjöng några passande sånger både vid julottan och julfesten. Några vänner från Troy voro närvarande, ibland dem pastorsfamiljen S. D. Hawkins och hr Axel Olsson. Pastor Hawkins och hr Olsson höllo hvar sitt lärorika tal. Böcker, konfekt och apelsiner utdelades till alla barnen. Må denna sköna fest icke blifva utan frukt hos barnen och den stora skaran af uppmärksamma, stilla åhörare.

Nyårsaftonen severade kvinnoföreningen supé i kyrkans undervåning. Tilloppet af ätlystna var stort, och i mer än tre timmar höllo de på att äta. Några af ungdomen retade apptiten hos de ätande genom att prestera musik på stränginstrument. Nettobehållningen genom supén blef omkring \$58. Några stannade kvar för att invänta det nya årets ankomst, och vid midnattstid sjöngos några sånger, lästes ur Guds dyra ord, och i bön anbefalldes vi oss gemensamt i Herrens hand för det nya året.

Församlingens årsstämma hölls den 6 jan. Alla rapporter voro uppmuntrande. Verksamheten har gått framåt, om än icke med stormsteg. Öfver framgång glädjas vi. Anledning till sorg finnes ju ock. På grund af att församlingen blifvit själfständigt pastorat för sig, ha utgifterna naturligen varit drygare än under förra år. Likväl har försam-



lingen fullgjort allt mot synod och konferens och egen verksamhet och hade ändå behållning i kassan. Utom vanliga löpande utgifter hemma och till samfundsändamål har församlingen betalt \$800 på sin kyrkoskuld samt gifvit konferensens läroverk en subskription på \$1,195, större delen hvaraf är inbetald. Föreningarna ha skänkt församlingen inalles \$513 under året.

Följande val ägde rum: sekr., C. B. Green; diakon, Aug. E. Anderson; trustee, C. B. Green; orgelnist, fru N. J. W. Nelson, med \$50 i lön och två kollekt; kyrkväktare, A. J. Lindquist, med \$60 i lön och en kollekt; bitr. söndagsskolföreståndare, V. N. Ramstedt; ombud till konf., Aug. E. Anderson; suppleant, John Olsson; revisorer, Nils Björklund, V. N. Ramstedt och Karl Kullberg.

Andra beslut: medlemsafgift, \$7 och \$5; prästlön \$700; afgifterna till konferensens mission och Aug. Coll. tagas ur församlingens kassa; engelsk gudstjänst skall hållas två söndagsaftnar i månaden.

Sannolikt kommer församlingen att köpa en bakom kyrkan befintlig tomt, som erbjöds billigt. Där kommer väl ock i sin tid att byggas pastorsboställe, när det nuvarande pastorsbostället blifvit såldt.

Kvinnoföreningen höll sitt första möte, som ock var årsmöte, detta år hos mrs V. N. Ramstedt den 15 jan. Många voro tillstädes. Till sekreterare valdes mrs A. J. Lindquist och till kassör mrs Nils Björklund. Föreningen beslöt att gifva \$10 till hednamissionen. Dessutom beslöts att inköpa flere nödvändighetsartiklar för köket i kyrkans undervåning. I

kassan fanns \$57.25, och kollekten ökte denna med ytterligare \$6.60. Nästa möte hålles hos mrs John A. Ramstedt den 12 dennes.

\* \* \*

*Astoria.* Det kännes godt att igen få sitta ned och skriva några rader till tidningen COLUMBIA, som har uppstått förnygrad och förnyad.

I vår församling här firade vi jul efter häfdvunnen sed med ottesång på juldagsmorgonen. Fastän regnigt och stormigt, var dock kyrkan till trängsel fylld af högtidsfirande landsmän. Kyrkan var också mycket smakfullt och vackert dekorerad. En kör på 20 medlemmar sjöng Hosanna och andra julsånger. Såsom juloffer mottog pastorn \$45.

På juldagskvällen firade båda söndagsskolorna sin julfest gemensamt. Då var kyrkan mycket för liten, och många måste gå hem utan att ens hafva kommit inom dörrarna. Alla gäfvoo det vittnesbördet, att det var det bästa, som ännu förekommit vid en barnfest här, och "det blir bättre för hvarje år". Söndagsskolorna fingo icke blott sådana uppmuntran-de vittnesbörd, utan äfven en kollekt på öfver \$30.

Församlingen höll sin årsstämma den 2 jan. Såsom ämbetsmän invaldes följande: diakon för 3 år, hr Herman Peterson; diakon för 2 år, att efterträda hr Oscar Peterson, hr Andrew Birch; trustee för 3 år, hr Gust Holmes. Hr Olin återvaldes såsom församlingens orgelnist.

Mycket uppmuntrande rapporter inkommo från församlingens olika verksamhetsgrenar.

Stämmans förhandlingar aflöpo skickligt och ordentligt.

*Seattle.* Den härliga julen med dess ljus och glädje är nu åter förbi. För Guds barn varar dock både det sanna ljuset och den sanna glädjen. Kristus är världens ljus. Han är vår frid. Han är densamme.

I Gethsemane-församlingen firade vi jul med de sedvanliga gudstjänsterna: julotta kl. 5 f. m. och aftonsång kl. 8 e. m. Pastor Larson höll högmässogudstjänst i Kent kl. 11 f. m. De sköna och härliga, ständigt återkommande jultexterna äro alltid nya. Har väl någon t. ex. tyckt, att episteltexten: "Det folket, som vandrar i mörkret, skall se ett stort ljus" m. m. är för gammal, eller att man borde välja någon ny? Den textens innehåll bjuder på sann julglädje. Vid ottan ville så mycket folk vara med, att alla icke kunde komma in. Prof. Edgrens julkantata utfördes af solister, kvartett och församlingens talrika kör både på morgonen och aftonen och gjorde mycket till att förhöja högtidsfirandet. Församlingen skänkte sin pastor ett ovanligt stort juloffer, för hvilket han härmed åter uttrycker sitt innerliga tack. Vid barnfesten, som hölls kl. 8 på tredjedagens afton, var kyrkan återigen alldeles för liten. Barnen utförde sin del utmärkt väl. Många gäfvos festen mycket beröm. Må vi vara riktigt tacksamma för allt det goda vi fått under julen, både den första och den senaste.

Nyårsaftonen firade ungdomsföreningen sin vanliga nyårsfest med program och förfriskningar, allt fritt den kvällen. Under aftonens lopp voro församlingens kyrkväktare, mr och mrs P. A. Albin, föremål för en fullständig öfverraskning, i det att

församlingen åt dem öfverlämnade en anseelig summa penningar såsom ett tacksamt erkännande för deras trohet och flit uti skötandet af sin tjänst. Sista timman af det gångna året tillbragtes i stilla andakt, bön och tacksägelse. En ovanligt stor skara var samlad denna afton. Gud vare tack för allt vi fått under det gångna året. Må han i nåd gifva oss rik välsignelse under det nu ingångna.

Söndagen den 5 jan. firades Herrens heliga nattvard. 10 kommunicanter och ett barn intogos den dagen i församlingen. Ändock vi firat nattvarden en gång i månaden det flydda året, ha vi hvarje gång fått glädja oss åt en stor skara nattvardsgäster. Särskildt glädjande är det, att så många unga finnas ibland nattvardsgästerna. Mätte den andliga hungern tillväxa allt mer bland både unga och gamla.

Böneveckan har varit mycket skön och uppbygglig. Många hafva bevisat mötena, och en ganska stor skara har deltagit. Gud vare lof för alla våra troende och bedjande medlemmar. Må deras antal växa till allt mer.

Årsstämmen var enig och broderlig, som alla dess föregångare. Samtalet om vår mission i Ballard tog så lång tid, att vi hunno ej sluta. Beslutet om denna mission blef: Att församlingen ingår till konferensen vid dess nästa möte med en ödmjuk begäran om att konferensen ville öfvertaga missionen i Ballard. Församlingen är dock villig att göra hvad hon kan för denna mission. Trusteernas antal öktes från 6 till 9. Rapporterna voro alla mycket uppmuntrande.



Ett ovanligt stort antal var närvarande, och göromålen gingo raskt undan.

(En bifogad lång statistik gömma vi till ett senare nummer, då vi hoppas kunna publicera statistik från alla församlingarna. Red.)

\* \* \*

*Green Lake.* Antagligen är detta namn, "Green Lake", okänt för de flesta af COLUMBIAS läsare. Därför vilja vi säga ett ord om det namnet. Den lilla och klena har alltid att frukta för att blifva tillintetgjord af den stora och starka. Green Lake är en liten plats jämförd med den stora staden Seattle, men ändå hyser den inga farhågor för Seattle, ty Green Lake är en del af Seattle, och hvad mer är, en sådan del af den stora staden, som man hvarken kan eller vill tillintetgöra, utan i stället på allt sätt omhulda och vårda.

Den lilla vackra insjön Green Lake är nu omgifven af boningshus, butiker och kyrkor, som alltsammans vittnar om ett väldigt framåtskridande. Vid den ena ändan af sjön är den vackra och natursköna "Woodlawn Park" belägen.

Hela denna del af Seattle, som fått namnet efter sjön, är utmärkt vacker och kommer säkerligen att gå raskt framåt på alla möjliga sätt. Vår missionsstyrelse har nyligen upptagit verksamhet i denna del af Seattle. Söndagsskola och gudstjänster ha hållits söndagligen sedan förliden september. Man håller nu på med församlingsorganisation, och det är att hoppas, att denna påbörjade verksamhet skall blifva till stor välsignelse för vårt folk som ett helt härute. Folket här i Green Lake

har visat stor vänlighet och villighet, då det gäller arbetet.

Vid julhögtiden hade man julotta samt annandag jul på kvällen barnfest. Många hade samlats vid dessa möten, och hvar och en sökte att på bästa sätt höja det festliga, både då det gällde gåfvor och arbete. Ett hjärtligt tack till alla!

Må vi nu alla troget använda de hastigt flyende dagarna att lefva för Jesus, verka för Jesus och så få lämna i tron på Jesus. O. R. K.

\* \* \*

*Vancouver, B. C.* Under de sista två åren i synnerhet har denna stad haft stor tillväxt. Bland de inkommande räknas många svenskar, och deras antal är ännu i stadig tillväxt. Några komma direkt från Sverige, men de flesta ha dock kommit från östern, där de lämnat sina forna hem för att i det mycket omtalade västern söka lycka och framgång, och har Vancouver blifvit mångas önskningsmål. Vårt samfund har här ett viktigt missionsfält, hvilket kräfver icke ringa arbete och uppoffring, skall vår kyrka kunna uppfylla sin stora kallelse och samla vårt folk inom Sions murar. Församlingen härstädes har varit till stor välsignelse för vårt svenska folk, och glädjande är, att många tillgodogöra sig Guds rikes förmåner. Den har haft en glad och treflig jul. Ottesång firades juldagsmorgon, och på kvällen gaf söndagsskolan en i alla hänseenden lyckad barnfest. "Barnen gjorde utmärkt bra", sade man, "och sjöngo så vackert." Pris, julgåfvor m. m. utdelades åt barnen, och stor var glädjen bland dem, ja, äfven de äldres ansikten strålade af glädje. Ny-

årsaftonen samlades man tämligen mangrant till nyårsvaka. Ett godt program utfördes af ungdomen, som äfven serverade kaffe med dopp. Just som det nya året inbrutit, sjöng kören: *Godt nytt år!* Sedan man tillönskat hvarandra ett godt nytt år, gick hvar och en till sitt.

Annandag jul kom sorgebudskapet, att Amy Johnson, en af söndagsskolans flitigaste lärjungar, fått flytta hem. Hon dog af operation för appendicitis. Begrafningen ägde rum den 28 dec., och fördes hon till sitt sista hvilorum i New Westminster. Många släktingar och vänner stå sörjande öfver hennes tidiga bortgång.

Tisdagen den 7 jan. afreste fyra af församlingens ungdom, nämligen Carl Lundgren, Agnes Bennet, Ethel Peterson och Olga Larson, till konferensens läroverk i Coeur d'Alene, Idaho, att därstädes idka studier. Troligen komma ännu flera att resa dit i en snar framtid. Må de utbildas till goda män och kvinnor, blifva Guds och samhällets trogna tjänare och skaffare, de som där få sin bildning och fostran.

Stämman hölls den 7 jan. och leddes af dr G. A. Anderson från La Conner. Adolf Lundgren återvaldes till sekr.; Olof Johnson återvaldes till diakon; S. Göranson och Alfred Nelson återvaldes till trustee; H. Carlson valdes till kyrkväktare och Walfred Larson till organist. Teol. kand. Alf. E. Trued, af kyrkostyrelsen (kyrkorådet, men trusteeerna voro med, därför var det egentligen kyrkostyrelsen) uppsatt såsom kandidat för prästval, blef enhälligt vald.

Församlingens inkomster jämte

kassabehållning belöpte sig till \$1,478.20; utgifterna voro \$1,475.90. Till revisorer valdes L. Anderson, J. P. Bennet och Alfred Johnson. Församlingen består nu af 40 kommunikanter, 55 medlemmar.

Frågan angående förslag till ny konstitution och dess antagande var uppe, men ingen förändring skedde.

\* \* \*

*Mera från Troy.* Nyårsdagen hölls årsstämma. Den fortsattes och afslutades den 15 jan. De framlämnade rapporterna gäfvo vid handen, att det gångna året varit ett verksamt år. Församlingen har inträdt i ett nytt skede af sin historia, i det att hon blifvit skild från Moscow-pastoratet och erhållit egen lärare. Pastorsboställe har blifvit inköpt och kyrkoegendomen förbättrad. Värdet af församlingens fasta egendom stiger nu till \$3,200. Därå hvilat en skuld af icke fullt \$300.

Inkomsterna under året hafva varit \$2,414, och dessutom har en subskription på \$1,041 upptagits för konferensens skola i Coeur d'Alene. Utgifterna hafva varit \$2,252. Kommunikanternas antal är 106, hela folkmängden 195.

Till diakon återvaldes Carl Anderson och till trustee Lawrence Johnson. Bengt Peterson resignerade från trusteeämbetet, och i hans ställe invaldes William Smith. Hilda Olsson och Ferdinand Beckman valdes till orgelnister, Carl Holmes till kyrkväktare och Olof Olson till konferensombud samt Carl Anderson till suppleant. Axel Olsson återvaldes till församlingssekreterare. Pastorns lön höjdes med \$100.

Församlingen gläder sig att inom



kort för första gången i sin historia få mottaga Columbia-konferensen till årsmöte. Till mottagningskommitté valdes August Johnson, Olof Olson, pastor Hawkins och F. O. Swanson.

Stämman kännetecknades af endräkt och frid.

---

### Korrespondenser.

Gethsemane-församlingen, Seattle, Wash., den 13 jan. 1908.

Det är glädjande att se, att tidningen COLUMBIA kommer att utgifvas äfven under innevarande år. Jag har redan mottagit första numret. Tack, tack! Jag vill nu insända min prenumerationsafgift i början på året. Hoppas att så många som möjligt inom konferensen göra detsamma, på det att tidningen må kunna hållas vid lif. Den har alltid visat sig vara värd att få lefva. Vi känna oss nog alla tacksamma till pastor Nelson, som äfven i år vill åtaga sig att vara tidningens redaktör. Våra pastorer och öfriga predikanter inom konferensen hoppas jag vilja göra sitt bästa uti att insända bidrag till tidningens innehåll under året. Intressant skulle det äfven vara att ibland få se skrivelser i tidningen från andra troende, både män och kvinnor.

Jul- och nyårshögtiderna höra återigen till det förflutna. De gamla och dock evigt nya sanningarna hafva återigen under dessa högtider fröjdat våra hjärtan. Vår kyrka har under julhögtiden varit allt för liten för att rymma alla, som velat komma in till mötena.

Juldagen samlades vi till ottesång

kl. 5 på morgonen. Den för alla troende så underbart sköna psalmen, "Var hälsad, sköna morgonstund", fingo vi ännu en julmorgon instämma uti här på jorden. Det är något säreget uti denna psalm, som icke kan beskrivas, utan blott erfaras. Många minnen från barndomens lyckliga dagar väckas till lif vid de första tonerna af denna psalm juldagen. Vi fingo äfven under denna jul lyssna till ordet, af vår i många år högt älskade lärare, om honom, som kom i världen för människosläktets frälsning. Juldagskvällen samlades vi åter till möte. Sångkören höjde högtidsstämningen vid båda mötena med, som det sades, god sång. Amerikaner, som voro med vid mötet på aftonen, påstodo, att vi i vår kyrka juldagen hade den bästa sång och musik af någon kyrka i Seattle. Att ett så godt resultat i detta hänseende kunnat åstadkommas, hafva vi, näst Gud, att tacka professor och fru Edgren för, på grund af deras outtröttliga arbete med sångkören samt för nit uti att höja församlingssången. Församlingen känner sig mycket tacksam till dessa vänner för deras arbete inom församlingen under det gångna året.

Den 27 december på aftonen hade våra söndagsskolbarn sin julfest. De gjorde alla sin sak godt.

Nyårsaftonen på kvällen samlades vi för att vaka in det nya året. Mycket folk kom tillstädes, så att icke på långt när alla kunde komma in. Ett godt program utfördes af ungdomsföreningen. Emellan kl. 11 och 12 hade vi en bönestund. En god ande hade varit rådande vid alla

våra möten. Det kännes så godt i församlingen, ty såväl ungdomsföreningens program som allt för öfrigt är af bästa beskaffenhet.

Böneveckan ibland oss har varit härlig. Den är en skön tid på året för alla Guds barn. Äfven under det gångna året har Guds ord fått bevisa sin kraft till frälsning inom församlingen. En del af de äldre troende har märkbart tillväxt i nåden och vår Herre Jesu Kristi kunskap. Jorden och hvad därpå är betydelsefulla för dem. Endast hemmet därofvän hafva de ständigt i sikte. De lyckliga själarna!

Snart stundar vårt konferensmöte i Troy, Idaho. Må det blifva ett välsignadt möte, ett väckelsemöte i ordets sannaste mening. Gud vill det. Må alla våra predikanter, som gå dit, icke allenast predika på mötet, utan också samtala enskildt med en och annan om själens frälsning. Ett enskildt samtal i så hänseende kanske kunde blifva till väckelse för någon, kanske för många. Jag vet, att en del af våra predikanter befästa sig om hvad jag nämnt, men alla borde göra det. Ett eller två gemensamma bönemöten vid mötet skulle också bli till stor välsignelse för detsamma. Gud vill, att alla människor skola frälsta vardas och till sanningens kunskap komma.

Välsigne Gud vår konferens, vår synod och hela sitt nåderike på jorden med många frälsta själar under detta år.

J.

Powell Valley i jan. 1908.

Ärade COLUMBIA!

Vi fruktade dig vara afsomnad. Men så öfverraskade du oss i en ny

gestalt, och därför tillönska vi dig *ett godt nytt år*, och må du länge lefva och sprida ditt ljus bland Sveas söner och döttrar, som bygga och bo i dessa trakter.

Julen är öfver med sin fröjd och högtidsstämning. Vi hade här en mycket trefflig barn- och ungdomsfest tredjedag jul. Vårt lilla tempel var mycket skönt och smakfullt prydt. På programmet förekommo deklamationer, dialoger, sång, musik, solosång och tal, hvilket allt utfördes på ett förtjänstfullt sätt. Först utförde barnen sin del af programmet, därefter ungdomsföreningen. Kyrkan var till trängsel fylld af uppmärksamma åhörare. I söndagsskolan har undervisats 36 barn för året. Äfven ungdomsföreningen synes blomstra upp.

Lördagen den 11 jan. höll församlingen sin årsstämma, hvarvid följande ämbetsmän invaldes: sekr., A. W. Anderson; diakon, S. M. Staffanson; trustee, P. A. Johnson; söndagsskolföreståndare, P. A. Staffanson; vice, C. A. Lindgren. Vi ha glädjen att få behålla pastor Nyström ibland oss, därigenom att ändring gjordes i pastoratet.

Kvinnorna ha sin missionsförening, i hvilken både män och kvinnor taga flitigt del. Flickorna hafva sin syförening; äfven de draga sitt strå till stacken, och hvad de uträtta, är ej litet. Gud välsigne dem alla i deras olika verksamhetsgrenar.

En kär hälsning till alla COLUMBIAS läsare när och fjärran.

Vänligen

P. N. ALMQUIST.



Brush Prairie, Wash.,  
den 11 jan. 1908.

Ärade COLUMBIA!

“Hvar plåga har sitt skri för sig,  
men hälsan tiger still;  
 därför man talar ej om mig,  
som vore jag ej till.”

Som vi sällan se något i COLUMBIA från denna kant af skogen, så bruka vi stundom trösta oss med anförda citat. Men ursäkta, om vi nu höja ett skri. Plågan tränger på. Elimförsamlingen här höll sin årsstämma ett par dagar se'n, och pastor Nyström såg sig föranlåten att resignera. Detta var ledsamt, men ledammare kändes det, då stämman antog resignationen. Vi önska tro, att mer än en röstade för detta förslag af misstag. Som följd står vårt pastorat deladt, upplöst, och församlingen har gjort reträtt till samma ståndpunkt, där den stod för en 12 år sedan. Visserligen fattade stämman det beslut, att den ej godvilligt skiljer sig från församlingen i Powell Valley, men detta beslut är af föga vikt, sedan resignationen antogs, då ju meningen tyckes vara, att pastorn fortfarande ämnar betjäna Powell Valley-församlingen.

Juldagen hade vi ottesång och högmässa. Ganska högtidligt. Söndagsskolfest hölls annandags kväll med godt program, hvori flere af församlingens ungdom deltog. “Enighet ger styrka.”

Till sist ett språk, som jag minnes från min gamla katekes, som jag och måhända flere med mig behöfva beakta: “Hör du något ondt, säg det icke efter, ty tiga skadar icke.”

A. C.

## Kyrkliga nyheter.

*Coeur d'Alene, Idaho.* Julotta firades kl. ½6. Ett härligare julväder kunde icke tänkas. Nyfallen snö betäckte marken och en stilla högtidsstämning rådde öfver allt i naturen. Kyrkan var vackert dekorerad och till trängsel fylld med en festfirande skara.

Den engelska söndagsskolan firade sin julfest vid läroverket måndagen före jul och den svenska höll sin annandag jul i kyrkan. Barnen läste mycket snällt både på engelska och svenska.

Vår ungdomsförening höll nyårsvaka i kyrkan och hade inbjudit församlingen att vara med. Ett program af tal, deklamationer, sång och musik utfördes och förfriskningar serverades. Så slutades det gamla och börjades det nya året på det mest angenäma sätt i glada vänners sällskap. Alla voro vi tacksamma till Herren för allt andligt och lekamtligt godt han gifvit under det flydda året och hoppades, att han, som alltid är densamme, skall enligt sitt löfte icke öfvergifva eller förgäta oss.

Församlingens årsstämma hölls den 6 jan. Utom det sedvanliga förekom ingenting vidare af vikt. Det gångna året hade varit ett lyckosamt år. Alla löpande utgifter och skulder hade betalts och öfverskott i kassan förefanns.

\* \* \*

*Mer från konferensens läroverk.* Så ha vi då för första gången firat jul vid Columbia-konferensens läroverk. Det har varit en treflig jul från början till slut. Skolfamiljen var icke stor under julferierna, ty

de flesta af de studerande och lärarna hade rest sin väg, men för de 14 som voro kvar saknades hvarken julmat, julgåfvor eller julgran. Vid fyratiden på morgonen började man bereda sig för att gå till julottan i kyrkan, som ligger i andra ändan af staden. Huru skönt att gå till julottan en sådan jultid!

Den 6 jan. började skolarbetet igen. Lärare och elever infunno sig ganska punktligt. Klasserna ha vuxit i de flesta afdelningar, så att somliga af dem äro nu rätt anse- ligen. Musikafdelningen har förstärkts betydligt de senare dagarna. Lärarekrafterna i den afdelningen ha ökats med en ny lärare, och flera instrument ha måst anskaffas.

Hr och fru P. Parson från North Vancouver, B. C., gjorde sin dotter sällskap hit och hedrade skolan med ett kärt besök.

Församlingens i Coeur d'Alene kvinnoförening har beslutat bekosta möblerandet af ett studentrum vid skolan. Samma löfte har Spokanes kvinnoförening gifvit. Det manar till efterföljd, och vi hoppas och bedja, att hvarje kvinnoförening och ungdomsförening inom vår konferens skall gifva hvar för sig ett dylikt löfte. Det är endast frågan om \$45.

\* \* \*

*Församlingen* i Everett, Wash., har nyligen sålt sin kyrkoegendom och köpt en mera välbelägen tomt, å hvilken den ämnar uppföra ny kyrka. Det är att hoppas att församlingen, som nu är vakant, snart måtte få en lärare, som kan förestå den samma i Herren och leda i det för handen varande betydelsefulla arbetet.

*Tacoma, Wash.* Den stora julhögtiden firades af svenska lutherska församlingen i Tacoma med högtidlig ottesång, därvid förekom synnerligt riklig och väl utförd körsång och orkestermusik och icke att för- glömma psalmsången, beledsagad af den präktiga och kungliga piporgeln och det alla dessa kyrkliga högtider åstadskomma Guds ordet och dess betraktande. Glädjande var det att se den väldiga skara, som kommit ut den tidiga morgonstunden till firandet af Jesu födelsedag. Högmässogudstjänst firades kl. 10:30. Vid dessa gudstjänster förärades pastorn det största juloffer församlingen hitills gifvit. Det var hedersamt för församlingen och pastorn till uppmuntran. På aftonen firades julen i Immanuels-församlingens i S. Tacoma nya kyrka med barnfest, hvilken bar vittne om fräget arbete och öfning, föreståndaren Chas. Johnson, öfriga lärarna och barnen till heder och de många åhörarna till njutning och uppbyggelse. Äfven församlingen i S. Tacoma gaf pastor Frisk en gåfva på \$45.00 för arbetet under flydda år och särskildt det sist förflidna, hvilken gåfva ock mottogs såsom bevis på församlingens tacksamhet och kärlek. Annandag jul var den stora barnfesten i Första kyrkan, och fast den är stor, var den för liten att kunna rymma barnskaran, som skulle uppträda på programmet och de som ville höra dem. Här gafs ock vittnesbörd om att barnen icke blott läras att läsa, utan också att sjunga och spela till Herrens ära och församlingen till njutning och fromma.

*Pacific Tribune.*



### Betala den högste dina löften.

En kreaturshandlare for en gång med en fårahjord öfver Bodensjön. Midt på sjön öfverraskades de af en häftig storm. "Ack, käre Gud", ropade kreaturshandlaren i sin ångest, "rädda mig, så skall jag gärna gifva 25 får till de fattiga."

"Men fader", sade hans son, "fem får är väl ändå nog."

"Vänta litet", hviskade fadern i sin sons öra, "komma vi blott i land, få de nog inga får."

Så är det med många människor. När Gud låter bedröfvselernas vågor gå högt, så att det lilla lefnadsskeppet hotar att sjunka, är människan färdig att gifva stora löften. Hon lofvar åt Gud sitt hjärta och lif och därjämte att offra för hans sak af sina jordiska ägodelar, men när vågorna hafva lagt sig, och stormen är öfver och lyckans sol åter skiner emot den lilla farkosten, då har hon också glömt sina löften. Ja, hos mången döljer sig i hemlighet hjärtats uppsåt att icke hålla det lofvade, hvilket är en förskräcklig gudsbespottelse.

### Gif Herren hjärtat, medan du är ung!

Den bekante *A. Fibiger* berättar följande:

En from kvinna, som var outtröttlig i sin verksamhet bland de fattiga, blef en gång tillspord, huru hon kommit in på denna väg. Hon omtalade då följande:

"För många år sedan, då jag ännu var en ung flicka och bodde hemma hos mina föräldrar på landet, kom en dag en handlande till oss

med en korg full af varor. Han var mycket ärlig, och min mor handlade därför mycket gärna af honom. Jag var ung och lefnadsglad och roade mig blott åt hans allvarliga tal.

Det var en varm dag, och jag frågade honom, om han ville dricka ett glas mjölk. Med tacksamhet mottog han anbudet. Jag gaf honom ett glas mjölk och väntade, tills han hade druckit det.

Men i stället för att gifva mig glaset tillbaka, behöll han det i handen, och medan han lugnt såg mig i ögonen, sade han allvarligt:

"Om jag nu bjöde er den droppe mjölk, som är kvar i detta glas, skulle ni betrakta det såsom en ära?"

"Nej, visst inte", svarade jag leende, "jag skulle tro, att ni ville drifva gäek med mig."

Med en högtidlig ton fortsatte han:

"Men hur behandlar ni den allsmäktige Guden? Ni är ung, frisk och glad och lefver blott för edra nöjen. Om ni fortsätter att lefva så, tills ni blir gammal och grå och icke längre har kraft att taga del af världens glädje, anser ni det då tillräckligt för den käre Frälsaren, att ni blott använder resten af edert lif i hans tjänst? Menar ni, att han skall hålla det för en ära, att ni, sedan ni lefvat er bästa tid utan gemenskap med honom, helgar den sista tiden af edert lif åt honom?"

Handelsmannen räckte mig glaset och gick. Men hans ord verkade på mig. Jag fattade det beslutet att gifva Herren Jesus mitt hjärta och att helga mitt lif åt hans tjänst. Och från det ögonblicket har Herren stått mig bi. Jag har aldrig sett

mannen sedan, men jag tackar Gud för hans allvarliga ord, som ledde mig fram till den rätta vägen.”

### I hvardagslif.

Bestode lifvet af idel glada dagar, finge en kristen alltid gå söndagsklädd och i feststämning, då, menar någon, skulle det nog gå för sig, att lefva, verka och dö som en kristen. Men nu är det en gång för alla så visligt inrättadt, att den ojämförligt drygaste delen af en människas lif förflyter under s. k. hvardagslag. Vi hafva sön- och söckendagar, de senare mångdubbelt flera än de förra till och med för en kristen. Detta förhållande står nu icke till att ändra.

Vid ingen tid märkes detta bättre än omedelbarligen efter ett årsskifte. Då har man firat jul med dess många och sköna gudstjänster och den långa raden af mer eller mindre kyrkliga fester. Följer så nyår med vakor, löften, stämmor o. s. v. Man har nu kommit in i en sådan feststämning, att hvardagslifvet, som nu börjar tränga sig på, ser riktigt motbjudande ut. Under juletid har kyrkan varit vackert smyckad, skimrande i ljus, och framför allt fullsatt af folk, unga och gamla blandade om hvarandra i skön ordning. Den gamle pastorn, hvilken oftast varit trög, särskildt så under den långa, enformiga trinitatistiden, började att rycka upp sig i adventet, och då julen kom, blef han med ens såsom ung på nytt, värtalig, fängslande och medryckande. “Här”, så troddes det “är oss godt att vara.” Följde så några smärre efterfester, ett och annat bönemöte, årsstämman,

och så var man med ens inne i det nya årets gamla och enahanda hvardagslif. För känslomänniskan och den något för mycket idealiskt anlagda själen blef ombytet såsom att ha inkommit i en ny, en sämre värld. Hvardagslifvet ser så kallt och trist ut, att man nästan bäfvar för det; hvardagssysslorna bli så många, små och obetydliga, att man blir trött vid blotta åsynen af dem. Det är icke alls otroligt, att vi lite hvar komma i denna obehagliga känslöstämning, som vi skulle kunna kalla afsky för det hvardagliga.

Låt oss då icke glömma, att det hvardagliga har sin stora betydelse, att intet i lifvet är verkligt litet eller obetydligt, att de s. k. små och obetydliga plikterna äro oftast afgörande för hela tillvaron. Söndags- och helgdagskristna fattas icke, men hvad som fattas, det är hvardagskristna. Människor, som våga taga med sig sin kristna tro, bekännelse och öfvertygelse ut i det hvardagliga lifvet såsom det gestaltar sig i hemmet, i affärsvärlden och i arbetslaget, sådana människor ha alltid varit sällsynta, och vi frukta för att de blifva färre för hvarje dag. Striden på lif och död, som hvarje kristen måste utkämpa, rasar mindre vid de högtidliga tillfällena än under lifvets hvardagslag. Den vapenrustning, om hvilken aposteln talar i Ef. 6: 10—17, är ingalunda någon paraduniform blott att påtagas vid högtidliga tillfällen, nej, den är väsentligast en kristens hvardagsdräkt.

Såsom kristen får du icke tänka dig vara ett söndags- eller högtidsbarn blott, hvilket världen försik-



tigt måste behandla, ty då sker dig nederlag. Nej, lägg i stället an på att bära din kristendom med dig ut i det hvardagliga och sålunda i den mån Gud förlänar nåd omskapa det hvardagliga till ett verkligt gudstjänstfirande. Först då blir det någon mening med tillvaron och verkligt innehåll i lifvet. Då skall du kunna se det stora i det som förr tycktes dig ringa och betydelselöst, och djupt i hjärtat fatta, att hvardagarna äro Herrens, en skön nåd-tid, af Gud dig skänkt till uppbyggelse och förkofran i det himmelska.

*Nils W. Swenson.*

### Gif mig, min son, ditt hjärta!

“Pappa, hvad betyda dessa ord?” Så frågade lilla Greta, under det hon höll på att såsom minnesspråk för söndagsskolan lära de orden: *“Gif mig, min son, ditt hjärta!”* — “Det skall jag en annan gång förklara för dig”, svarade fadern. “Men nu, gif mig din lilla plånbok, om du har någon.” Utan ett ögonblicks dröjsmål skyndade lilla Greta till sin låda, framtog därnr sin lilla plånbok och gaf den åt sin fader, fullt öfvertygad att han begärde den af någon god bevekelsegrund.

Två dagar därefter sade fadern till sin lilla flicka: “Greta, du gaf mig för två dagar sedan din plånbok.” — “Ja, pappa”, svarade lilla Greta. — “Tänkte du, att jag nödvändigt behöfde den?” fortfor fadern. — “Nej”, svarade Greta och såg upp i faderns ansikte med ett gladt småleende; “jag tänkte, att du ämnade lägga någonting däri.” — “Rätt tänkt, mitt barn”, sade fa-

dern, i det han återgaf henne plånboken, däri han inlagt ett par kronor. “Förstår du nu”, tillade han, “hvarför Gud säger till oss: Gif mig ditt hjärta? Han vill taga det i besittning för att bevara det från det onda och för att däri nedlägga något dyrbart. I oss själfva äro vi onda och fattiga; vi hafva i oss ingenting godt. Men då vi gifva vårt hjärta åt Herren Jesus, gör han oss lyckliga och goda, kärleksfulla och lydiga. Och detta är dyrbarare än allt guld i världen. Dröj då icke att gifva honom, hvad han begär af dig. Han begär ditt hjärta för att däri utgjuta sin kärlek.”

### Lifvets betydelse.

Jag såg, att det var lifvets betydelse att få ett lefvebröd, dess mål att blifva justitieråd; att det var kärlekens lycka att få en rik flicka, att det var vänförhållandets lycka att hjälpa hvarandra i penningförlägenheter; att det var visdomen, som de flesta antogo därför; att det var hänryckning att hålla tal, att det var mod att våga blifva bötfäld till tio riksdaler, att det var hjärtlighet att säga välkommen till ett middagsmål; att det var gudsfruktan att en gång om året gå till nattvarden.

Detta såg jag, och jag log.

Det finnes ingenting, som icke fruktan och hopp kunna få folk att tro.

\* \* \*

Låtom oss pryda vårt kall med den djupaste vördnad och den ödmjukaste vandring inför Guds ansikte. GERHARD TERSTEEGEN.



# MOLINE } PIANON OCH ORGLAR

äro till alla delar mera omsorgsfullt byggda än alla andra och hafva således en mera klar och fyllig ton samt vara längre. De säljas nu billigt. Kataloger och prislister erhållas gratis genom att tillskrifva  
J. PETERSON CO., Moline, Ill.



## COEUR D'ALENE COLLEGE COEUR D'ALENE, IDAHO

Kommen till Columbia-konferensens läroverk. Grundlig och tidsenlig undervisning meddelas af skickliga lärare i alla ämnen som tillhöra följande fullständiga afdelningar:

ACADEMIC DEPARTMENT - BUSINESS COLLEGE - CONSERVATORY OF MUSIC

För vidare upplysningar tillskrif läroverkets president

J. JESPERSON, Cour d'Alene, Idaho

### TROY ANNONSER.

## William Smith,

Groceries and Dry Goods.

Mitt mål är städe att göra mig förtjänt af mitt eget folks förtroende. Vidare kommer jag att arbeta för vårt svenska samhälles framgång. Ju mer Ni understödjer mig desto mera förmår jag å min sida. För varor af bästa kvalitet och lägsta priser kom ihåg

THE TROY.

Wm. Smith.

Troy, Idaho

## Olson & Johnson

Möbel- & Järnhandel



Stort och välsorterat lager.

Priserna de billigaste.



TROY

IDAHO

## Svenskt apotek

Doktorsrecept expedieras prompt och omsorgsfullt.

Färger, Oljor, Böcker, Skrifdon m. m., allt som tillhör en välordnad apotekar-rörelse, alltid på lager.

Alla slags Kodaks och Kodak tillbehör.

## C. V. JOHNSON

Troy, Idaho

## A. P. DETHLOFS

Svensk Skräddare.

Hattar och Herrekiperingsartiklar.

☞ Gör mig ett besök! ☞

TROY

IDAHO

Call on

## GEORGE SAAD

For

GUARANTEED HARNESSSES.

TROY, IDAHO.



## Marble and Granite Works.

Moscow, Idaho.

Dealer in Monuments and Head Stones at the lowest price possible for first class work and material. I sell Monuments from \$10 and up to suit customers. Large stock to select from. Geo. H. Moody, Prop.

Buy your  
Drugs and Stationery of  
**L. A. TORSEN**  
Moscow, Idaho.

## Moscow Commission Co.

Dealers in Hay, Grain, Flour, Feed, Wood, Coal, Genesee Flour, Poultry Supplies. Manufacturers of M. & M. Chick Feed.

Phones: City 348, Rural 376.

## Latah County Abstract and Title Guarantee Company.

Only Bonded Abstract Co. in Latah County

S. R. H. McGowan Sec'y, Moscow, Idaho

## NILS PETERSON

PLUMBING AND HEATING

Fourth and Jackson Sts.

Moscow, Idaho

## D. H. Holman, Dentist.

Something new in Artificial Teeth.

I have invented an appliance to attach to all artificial teeth to keep berry seeds and all foreign bodies from getting under the plate and hurting the mouth, and holds plates much tighter. Teeth extracted without pain by use of local anesthetics. No hypodermic needle. Only best materials used.

Office in White Block, Moscow, Idaho.

Det bästa är alltid det billigaste, och det är hvad ni får hos

## Geo. Creighton,

parti- och minuthandlare med

**Tyger, Kläder och Skor**

SVENSKA TALAS.

Moscow, Idaho.

## Hagan & Cushing

Första klassens

## Kötthandel

BUTIK Å MAIN STREET

Högsta kontanta pris betalas för biff, fläsk, fårkött och fjäderfä.

*Potlatch Lumber Co.*

## COAL

*W. H. Conner, Mgr.*

## Empire Hardware Co.

General Hardware, Paints, Oil, etc.

We want your trade.

*Moscow*

*Idaho*

## Moscow Livery Barn

Ferguson & Canham, Props.

Hacks and Rigs for all occasions at reasonable prices. Special attention given to transient trade. Horses stabled and fed. Phone 611

Fourth and Jackson sts., Moscow, Idaho.

## Third Street Meat Market

Price & Kitley, Props.

Fresh and Cured Meats always on hand

*Moscow, Idaho.*

Prenumerera på Columbia. Blott 50c för helt år. Moscow, Idaho  
All korrespondens angående tidningen adresseras till redaktören.

### Why is the Greater Boston

the fastest growing store in the state?— There must be a reason and there is.— It's the prices, the Fair and Square treatment to all alike, and carrying as we do by far the greatest and best stock. But we have only begun to grow: it's going to take an entire block yet. Watch and wait.

**Williamson.**

Both Phones

**Dr. Joseph Aspray**  
Physician and Surgeon

Office in Skatteboe Block      Moscow, Idaho

**T. B. McBryde, Dentist**

Office over State Bank, Moscow, Idaho

**H. P. EGGAN,**

**Skandinavisk Fotograf.**

Porträtter insätts i ram.  
Rikhaltigt förlag af taflor.

3:dje gatan, - Moscow, Idaho.

**Spotswood & Veatch**

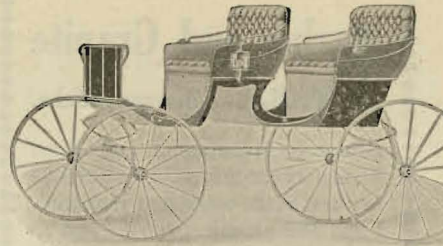
**Real Estate and Insurance**

Moscow, Idaho

**G. WEBER**

Maker and dealer in Harness, Saddles, Ropes, Horse Blankets, Whips, Tents and Awnings. Gall Cure and Stock Food.

Moscow, Idaho,



All styles of Vehicles and Farm Implements.

**Butterfield-Elder Implement Co., Ltd.**

**Wm. Hunter**

Farm and City Property for sale

Moscow, Idaho

**GRICE & SON**

Furniture Carpets and Linoleum

Opp. Hotel Moscow, Moscow, Idaho

**C. F. Watkins**

for up-to-date Dentistry. Crown and Bridge work a specialty. All work Guaranteed.

Moscow

Idaho

**CHILDERS BROS.**

Fresh and Home-made

**CANDIES, ICE CREAM & SOFT DRINKS**

MOSCOW,

IDAHO.

**E. E. Ostroot, Real Estate.**

Improved Farms in the Famous Palouse Country. Timber Claims located. B. C. Timber and Alberta Wheat land for sale cheap.

Moscow, Idaho.

**COLUMBIA**

Vol. IX. Febr. 1 1908 No. 2

Published monthly by the Augustana Book Concern, Rock Island, Ill. Terms, 50 cents a year. N. J. W. Nelson, Editor.

Entered at the post office of Rock Island, Ill., as second class matter.